

TOKUSHIMA BUS PASS



2day Pass/¥1,500 (Child/¥750)



Two-Day Bus Pass (Specimen)
通票(様本)



Find buses with this sticker
to use the Bus Pass
可搭乘的巴士以此貼紙為標誌



The bus pass can be used on buses with this sticker.
有張貼此貼紙的巴士即可搭乘。

When you board the bus, please scratch the starting date (year, month and day) on the pass and show it to the driver when you alight the bus.
乘車時請將刮掉搭乘日期(年、月、日), 並在下車時給車掌驗票。

Bus Routes and Areas Available for the Bus Pass 通票乘車路線與區間

all routes and areas of Tokushima Bus and Tokushima City Bus (including Airport Limousine Bus, but excluding Express Bus)
包含德島巴士和德島市營巴士的全部路線與全部區間(含機場巴士、高速巴士除外。)



Sales Period: Sun. July 1, 2018–Wed. September 30, 2020
販售期間: 2018年7月1日(日)~2020年9月30日(三)

TOKUSHIMA BUS MAP



鳴門公園 Naruto Park
大塚国際美術館前
Otsuka Museum of Art



鳴門駅前
Naruto Station mae

1 霊山寺前
Ryouzenji mae

あすたむらんど
Asutamu Land

大日寺口
Dainichiji entrance

3 板野駅南
Itanoeki-minami

2 二番札所前
Nibanfudasyo mae

ゆめタウン徳島
Youme Town
Tokushima

4 羅漢
Rakan

5 四軒屋南
Shikenyaminami

東原
Higashihara

二条中
Nijou-naka



井戸寺口
Idoji guchi

17 観音寺北
Kannonji-kita

16 国分寺前
Kokubunnji mae

15 常楽寺前
Jyourakuji mae

14 一の宮札所前
Ichinomiya fudasyo mae

徳島駅前
Tokushima Station mae

13

12

11

10

9

8

7

6

5

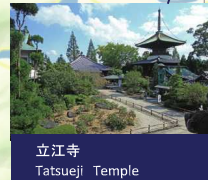
4

3

2

1

- 鳴門線(徳島駅前～鳴門公園)
- 鳴門大麻線(鳴門駅前～板野駅南)
- 鳴門藍住線(ゆめタウン～徳島空港～鳴門公園)
- 鍛冶屋原線(徳島駅前～あすたむらんど～鍛冶屋原)
- 二条鴨島線(徳島駅前～二条中～鴨島駅前)
- 竜王線(徳島駅前～竜王団地)
- 鴨島線(徳島駅前～西麻植)
- 神山線(徳島駅前～延命～神山高校前)
- 佐那河内線(徳島駅前～仁井田西～神山高校前)
- 勝浦線(徳島駅前～横瀬西)
- 立江線(徳島駅前～萱原)
- 橋線(徳島駅前～橋西)
- 丹生谷線(徳島駅前～長生～川口)



和食東
Wajiki higashi

川口
Kawaguchi



とくしほバスNavi いまドコなん

路線バスの「運行情報」をリアルタイムで確認できます。
高速バス、空港リムジンバス、鳴門市協定路線を除く。
Live local bus information can be checked.
Excluding Express Bus, Airport Limousine Bus and bus routes shared with Naruto City.

四国八十八ヶ所霊場札所へのアクセス Access to the temples Shikoku eighty-eight temple pilgrimage

札所番号 No.	寺名 Temple	最寄りバス停 The nearest bus stop (get off the bus stop)	徳島駅前 のりば get on the bus stop	路線名 Route Name	所要時間 The time required	停留所からの距離・徒歩所要時間 The time&distance required from the nearest bus stop on foot
1	霊山寺 Ryozenji Temple	霊山寺前 Ryozenjimaie		鳴門大麻線 Natuto ooasa Line	鳴門駅から約30分 30min from Naruto station	0.1km・1min
2	極楽寺 Gokurakuji Temple	二番札所前 Nibanfudasyo mae		鳴門大麻線 Natuto ooasa Line	鳴門駅から約35分 35min from Naruto station	0.1km・1min
3	金泉寺 Konsenji Temple	板野駅南 Itano station south	⑭	鍛冶屋原線 Kajiyabara Line 鳴門大麻線 Naruto ooasa Line	約50分 50min	0.8km・15min
4	大日寺 Dainichiji Temple	大日寺口 Dainichiji entrance	⑭	鍛冶屋原線(不動経由) Kajiyabara Line(via Fudo)	約55分 55min	1.2km・20min
5	地藏寺 Jizoji Temple	縮漢 Rakan	⑭	鍛冶屋原線 Kajiyabara Line	約57分 57min	0.4km・5min
6	安楽寺 Anrakuji Temple	東原 Higashihara	⑭	鍛冶屋原線 Kajiyabara Line	約70分 70min	0.7km・9min
7	十楽寺 Jurakuji Temple	東原 Higashihara	⑭	鍛冶屋原線 Kajiyabara Line	約70分 70min	1.7km・25min
8	熊谷寺 Kumadaniji Temple	二条中 Nijyou naka	⑭	二条鴨島線 Nijyou Kamojima Line	約65分 65min	3.3km・45min
9	法輪寺 Horinji Temple	二条中 Nijyou naka	⑭	二条鴨島線 Nijyou Kamojima Line	約65分 65min	2.0km・25min
10	切幡寺 Kiriataji Temple	二条中 Nijyou naka	⑭	二条鴨島線 Nijyou Kamojima Line	約65分 65min	5.2km・75min
11	藤井寺 Fujiiji Temple	鴨島 Kamojima	⑬	鴨島線 Kamojima Line	約50分 50min	2.1km・30min
12	焼山寺 Shosanji Temple	神山高校前 Kamiyama high school mae	⑬	神山線 Kamiyama Line 佐那河内線(神山高校行き) Sanagouchi Line(for Kamiyama high school mae)	約70分 70min	8.3km・160min
13	大日寺 Dainichiji Temple	一の宮札所前 Ichinomiya fudasyo mae	⑬	神山線 Kamiyama Line	約35分 35min	0.1km・1min
			③	一宮線(一宮発着) Ichinomiya Line(for Ichinomiya)		
			①	天の原西線(延命経由) Amanohara nishi Line(via Enmei)		
14	常楽寺 Jorakuji Temple	常楽寺前 Jorakuji mae	⑬	神山線(延命経由) Kamiyama Line(via Enmei)	約25分 25min	0.4km・5min
			①	天の原西線(延命経由) Amanohara nishi Line(via Enmei)		
15	国分寺 Kokubunji Temple	国分寺前 Kokubunji mae	⑬	神山線(延命経由) Kamiyama Line(via Enmei)	約25分 25min	0.7km・8min
			①	天の原西線(延命経由) Amanohara nishi Line(via Enmei)		
16	観音寺 Kannonji Temple	観音寺北 Kannonjikita	⑬	鴨島線 Kamojima Line 神山線 Kamiyama Line 石井循環線(右回り) Ishii Junkan(Loop Line, clockwise)	約22分 22min	0.4km・5min
			⑭	竜王団地線(日開経由) Ryuuoudanchi Line(via Higai)		
17	井戸寺 Idoji Temple	井戸寺口 Idojiguchi	⑬	石井循環線(左回り) Ishii Junkan(Loop Line, counter-clockwise)	約20分 20min	0.2km・3min
			⑭	竜王団地線(日開経由) Ryuuoudanchi Line(via Higai)		
18	恩山寺 Onzanji Temple	恩山寺前 Onzanjimaie	⑫	立江線 Tatsue Line	約45分 45min	0.8km・15min
19	立江寺 Tatsueji Temple	立江小学校前 Tatsue shogakko mae	⑫	立江線 Tatsue Line	約50分 50min	0.2km・3min
20	鶴林寺 Kakurinji Temple	生名 Ikuna	⑫	勝浦線(横瀬西発着) Katsuura Line(for Yokosenishi)	約60分 60min	5.0km・100min
21	太龍寺 Tairyuji Temple	和食東 Wajiki higashi	⑫	丹生谷線(長生経由) Nyuudani Line(via Nagaikae)	約80分 80min	ロープウェイのりばまで 0.9km, 15min to ropeway boarding spot
22	平等寺 Byodoji Temple	橋営業所 Tachibana Office →※新野局南 ※Aratano Post Office south	⑫	橋線→橋営業所停留所→(阿南バス)新野線 Tachibana Line→Tachibana Office bus stop→ (Tokushima bus Anan) Aratano Line ※阿南バスはTOKUSHIMA BUS PASSは利用できません。 (運賃が必要です。)	約90分 90min	0.6km・7min
23	薬王寺 Yakuoji Temple	(JR日和佐駅) (JR Hiwasa station)				0.7km・10min

主要目的地へアクセス Access to the main spots by bus(from Tokushima station Bus stop)

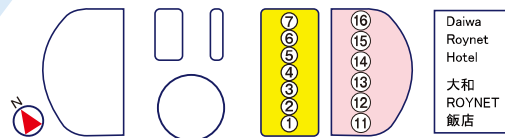
①	阿波十郎兵衛屋敷 Awa Jurobe Yashiki	十郎兵衛屋敷 Awa Jurobe Yashiki	⑦	川内循環線(左回り) Kawauchi Junkan(Loop Line, counter-clockwise)	16~35分 16-35min	
②	眉山公園・眉山ロープウェイ Bizan Park, Bizan Ropeway	ロープウェイ前 Bizan Ropeway mae	②	法花線 Hokke Line	2分 2min	
			③	南部循環線(左回り) Nanbu Junkan(Southern Loop Line, counter-clockwise) 市原線(秋田町経由) Ichihara Line (via Akita machi)		
③	とくしま動物園 Tokushima Zoo	とくしま動物園 Tokushima Zoo	②	洪野線(動物園経由) Shibuno Line(via zoo)	24分 24min	
④	丈六寺 Jyoutoku Temple	丈六寺南 Jyoutoku Temple-south	②	洪野線(動物園経由) Shibuno Line(via zoo)	35分 35min	
⑤	鳴門公園・渦の道 Naruto Park/Uzu no michi	鳴門公園 Naruto Park	⑯	鳴門線(鳴門公園行き) Naruto Line(for Naruto Park)	82分 82min	
⑥	藍の館 Ai no Yakata	四軒屋南 Shikenyu-minami	⑭	鍛冶屋原線(不動経由) Kajiyabara Line(via Fudou)	32分 32min	
⑦	神山温泉 Kamiyama spa	神山温泉前 Kamiyama spa mae	⑬	神山線(神山高校行き) Kamiyama Line(for Kamiyama high school mae) 佐那河内線(神山高校行き) Sanagouchi Line(for Kamiyama high school mae)	60分 60min	
⑧	川口ダム自然エネルギーミュージアム Kawaguchi dam Natural energy Museum	川口営業所 Kawaguchi office	⑫	丹生谷線(長生経由) Nyuudani Line(via Nagaikae)	100分 100min	

徳島駅前バスのりば→
Tokushima station Bus stop



徳島バスのりば Tokushima Bus bus stops

徳島市バスのりば City Bus bus stops



●How to use the Bus Pass 使用方法等

- This pass can be used only by overseas visitors. 本車票限外國人觀光客使用。
- Please present your passport when purchasing. 購買時請出示護照。
- The pass allows the passenger unlimited bus journeys on all routes and areas of Tokushima Bus and Tokushima City Bus (including Airport Limousine Bus, but excluding Express Bus) for two days. 包含德島巴士和德島市營巴士的全部路線與全部區間(含機場巴士、高速巴士除外。), 2天內無限次數搭乘。
- When you board the bus, please scratch the starting date (year, month and day) on the pass and show it to the driver when you alight the bus. 乘車時請將刮掉搭乘日期(年、月、日), 並在下車時給車掌驗票。
- The price is 1,500 yen (tax included) for adult and 750 yen (tax included) for child (from 1 year old to 11 years old) 票價成人1,500日元(含稅), 兒童(1歲起未滿12歲)750日元(含稅)。
- Adults cannot use the Child Bus Pass (with Child column scratched). 成人不可使用兒童票(兒童刮掉日期的票)。
- The pass will be invalid if more than one of the year, month or day columns have been scratched on Day 1 or 2. 第一天和第二天的車票, 如果年、月、日各刮掉2處以上者無效。
- Expiry Date: Until Wed., September 30, 2020 使用期限: 到2020年9月30日(三)為止



●Refund 退票

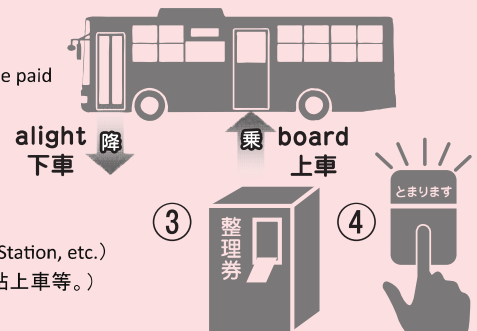
- An unused pass or a pass with the date scratched (only future dates scratched on the pass) are subject to refund (100 yen commission per pass). 未使用之車票, 或在刮掉的日期的前一天申請退票將予以退款。(手續費每張100日元)
- Please note that refunds will not be made for damaged passes. 依票面狀況有可能無法退款。
- No refunds are available after the expiry date. 在使用期限後無法退款。

●Places of Purchase 售票處

- ① Tokushima Bus Office 德島巴士營業所
(Tokushima Station Information Office • Tokushima Office • Kitajima Office • Naruto Office • Kamojima Office • Tachibana Office • Kawaguchi Office • Komatsushima Office) (德島站前諮詢處•德島•北島•鳴門•鴨島•橘•川口營業所•小松島辦事處)
- ② Tokushima City Bus Office 德島市營巴士營業所
(Bus Stop at Tokushima Station • Bandai Office) (德島站前乘車處•万代營業所)
- ③ Tokushima Awa Odori Airport 德島阿波舞機場
- ④ Nankai Ferry Tokushima Office • Wakayama Office 南海高速船德島營業所•和歌山營業所
- ⑤ Warp Tokushima branch Warp 德島分店 (in JR Tokushima Station JR德島站內)

How to board the bus 乘車方式

Passengers board the bus from the middle (rear) door and alight from the front door. Bus fare should be paid with a numbered ticket when alighting the bus.
巴士是從中間(後面)上車, 從前面下車, 拿整理券(號碼牌)/下車付費的單人操作巴士。



- ① Check destination of the bus before boarding. 請確認所搭乘巴士的目的地。
- ② Board from the middle (rear) door. 請從巴士中間(後面)的門上車。
- ③ Take a numbered ticket from the machine located next to the door when boarding. (Numbered tickets may not be provided, if the fare is flat rate or passengers board from Tokushima Station, etc.) 上車時請在門邊的整理券票箱抽取整理券。(有些巴士沒有整理券, 如固定運費區間或從德島站上車等。)
- ④ When you hear the bus destination announcement for your bus stop, press the stop request button. 當車內廣播您要下車的站名時, 請按下車鈴。
- ⑤ At the destination bus stop, put the numbered ticket in the fare box, show the Bus Pass (on the calendar side with the used date scratched) to the driver and alight from the front door. 抵達目的地時請將整理券投入運費箱, 並向駕駛出示車票(有刮去使用日期的那一面)後, 從前門下車。

[Cash (ticket book) payment 使用現金(回数券)搭乘]

- ⑥ The fare display machine shows your fare. 運費螢幕上會顯示運費。
- ⑦ After the bus stops, put the number ticket and money (a ticket from the ticket book) in the fare box next to the driver's seat and alight the bus. 巴士靠站後, 請將整理券和現金(回数券)投入駕駛席旁的運費箱後下車。

Inquiries 諮詢

Tokushima Bus Co., Ltd. TEL088-622-1811
德島巴士(股份有限公司)

Tokushima City Transportation Bureau TEL088-623-2154
德島市交通局

Project Name 事業名稱

Overseas Visitors Free Local Bus Pass Project
訪日外國人路線巴士通票實證事業

Project Operator 實施主體

Tokushima Prefecture, Tokushima Prefecture Bus Association
德島縣、一般社團法人德島縣巴士協會

Bus Stops at Tokushima Station 德島站前巴士乘車處

